

Organizatorzy / Veranstalter / Organizers

Dr hab. Krzysztof Kwiatkowski, prof. UMK, Instytut Historii i Archiwistyki, Uniwersytet Mikołaja Kopernika
Krzysztof.Kwiatkowski@umk.pl; tel. +48 56 611 37 17

Prof. Dr Jürgen Sarnowsky, Fachbereich Geschichte, Universität Hamburg
Juergen.Sarnowsky@uni-hamburg.de; tel. +49 40 42838 2581; fax +49 40 42838 3955

Sekretarze / Sekretäre / Secretaries

Anna Maleszka (MA), Wydział Nauk Historycznych, Uniwersytet Mikołaja Kopernika,
annam@umk.pl

Piotr Kołodziejczak (MA), Wydział Nauk Historycznych, Uniwersytet Mikołaja Kopernika,
pk@doktorant.umk.pl

Konferencja finansowana przez / Konferenzfinanzierung / Conference Funding

Uniwersytet Mikołaja Kopernika / Nicolaus-Copernicus-Universität / Nicolaus Copernicus University

Universität Hamburg / Uniwersytet Hamburgski / Hamburg University

Gmina Miasta Toruń / Stadtgemeinde Toruń / Municipality of Toruń

Towarzystwo Naukowe w Toruniu / Wissenschaftliche Gesellschaft zu Toruń /
The Toruń Society of Arts and Sciences

Ministerstwo Edukacji i Nauki / Ministerium für Bildung und Wissenschaft /
Ministry of Education and Science

Miejsca obrad / Tagungsorte / Venues

Sala Konferencyjna Hotelu Uniwersyteckiego / Konferenzsaal des Universitätshotels /
Conference Room of the University Hotel

Sala Rady Wydziału im. Karola Górskiego / Karol Górskis Saal des Rats der Historischen Fakultät /
The Karol Górski Room of the Council of the Faculty of History

Wycieczka / Exkursion / Excursion

Sobota – Samstag – Saturday, 25. 09.

Miejsce pobytu / Unterbringung / Accommodation

Hotel Uniwersytecki / Universitätshotel / University Hotel
ul. Szosa Chełmińska 83; Recepcja / Rezeption / Reception: tel. +48 56 611 28 00

XXI ORDINES MILITARES COLLOQUIA TORUNENSIA HISTORICA



**ZAKONY RYCERSKIE I KOBIETY:
DONATORKI – PRZYNALEŻĄCE – SIOSTRY – ŚWIĘTE**

**DIE RITTERORDEN UND FRAUEN:
STIFTERINNEN – AFFILIARTE – SCHWESTERN – HEILIGE**

**THE MILITARY ORDERS AND WOMEN:
DONATORS – AFFILIATES – SISTERS – SAINTS**

TORUŃ 23–25. 09. 2021

Patronat honorowy / Ehrenpatronat / Honorary Patronage
Michał Zaleski

Prezydent Miasta Torunia / Präsident der Stadt Toruń / President of the City of Toruń



Prezydent Miasta Torunia
Michał Zaleski



UNIwersYTET
MIKOŁAJA KOPERNIKA
W TORUNIU



Universität Hamburg
DER FORSCHUNG | DER LEHRE | DER BILDUNG



TNT



Ministerstwo
Edukacji i Nauki

CZWARTEK – DONNERSTAG – THURSDAY, 23. 09

SALA KONFERENCYJNA, HOTEL UNIWERSYTECKI (UL. SZOSA CHEŁMIŃSKA 83A)

9.00 OTWARCIE / ERÖFFNUNG / OPENING:

Jürgen Sarnowsky & Krzysztof Kwiatkowski

CHAIRPERSON: Jürgen Sarnowsky

- *Helen Nicholson* (Cardiff), *Dominus Ihesus novum genus militie constituit et elegit: The Military Orders' Relations with Women in the Medieval Period*
- *Jochen Burgdorf* (Fullerton), *Die Ritterorden und die adeligen Damen in den Kreuzfahrerstaaten*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

11.00–11.30 PRZERWA NA KAWĘ / KAFFEPAUSE / COFFEE BREAK

CHAIRPERSON: Sylvain Gouguenheim

- *Marie-Anna Chevalier* (Montpellier), *Military Orders and Women of Power in Armenia and Greece*
- *Nicholas Coureas* (Nicosia), *Women and the Hospitaller Order on Rhodes and Cyprus in the Fourteenth and Fifteenth Centuries*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

13.00 PRZERWA OBIADOWA / MITTAGSPAUSE / LUNCH BREAK

15.00

CHAIRPERSON: László Pószán

- *Kristjan Toomaspoeg* (Lecce), *Die Frauenklöster des Johanniterordens im mittelalterlichen Italien*
- *Anna K. Dulka* (Pamplona), *Saint Flora and the Flourishing of Hospitaller Female Vocations in Spain*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

16.30–17.00 PRZERWA NA KAWĘ / KAFFEPAUSE / COFFEE BREAK

CHAIRPERSON: Katharina Kemmer

- *Orlane Laqache* (Nantes), *Rules and Statutes of the Spanish Military Orders of Calatrava and Santiago: The Evolutions of Two Attitudes towards Women (12th–15th Centuries)*
- *María Soledad Ferrer-Vidal* (Ciudad Real), *Patronage Networks in Santa Eufemia de Cozuelos, the First Female Monastery of the Military Order of Santiago*

20.00 BANKIET / EMPFANG / BANQUET

PIĄTEK – FREITAG – FRIDAY, 24. 09

SALA RADY WYDZIAŁU IM. K. GÓRSKIEGO, COLLEGIUM HUMANISTICUM (UL. BOJARSKIEGO 1)

9.00

CHAIRPERSON: Roman Czaja

- *Kurt Villads Jensen* (Stockholm), *The Hospitallers in Scandinavia and Women – How Much Can We Actually Know?*
- *Karl Borchardt* (München), *Die oberdeutschen Schwestern bei den Johannitern im 14./15. Jahrhundert*
- *Thomas Krämer* (Düsseldorf), *St. Cordula und St. Constantia. Zu den Heiligen und Reliquien der Kölner Johanniter*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

11.15–11.45 PRZERWA NA KAWĘ / KAFFEPAUSE / COFFEE BREAK

CHAIRPERSON: Andrzej Radzimiński

- *Zsolt Hunyadi* (Szeged), *Queen Euphrosyne and Princess Elisabeth: Hospitaller consorores or donate in the 12th Century?*
- *Maria Starnawska* (Siedlce), *Die Johanniter und die weiblichen Orden in Schlesien im Mittelalter*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

13.15 PRZERWA OBIADOWA / MITTAGSPAUSE / LUNCH BREAK

15.00

CHAIRPERSON: Udo Arnold

- *Renger de Bruin* (Utrecht), *Die Komtursgattinnen. Die Ehen der Utrechter Deutschordensritter, 1640–1940*
- *Johannes A. Mol* (Leiden), *Sisters and Nuns in Military Orders' Convents in the Dioceses of Utrecht, Münster and Bremen (up to 1600)*
- *Juhan Kreem* (Tallinn), *Die Ritterbrüder und die Frauen in Livland in 16. Jahrhundert*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

17.15–17.30 PRZERWA NA KAWĘ / KAFFEPAUSE / COFFEE BREAK

CHAIRPERSON: Rafał Kubicki

- *Alan V. Murray* (Leeds), *Celibacy versus Love: A Contrastive Approach to the Absence of Women among Teutonic Knights and Crusaders to Prussia*
- *Piotr Oliński* (Toruń), *Between Religiosity and Law: The Teutonic Order and Religious Foundations of Women in Prussia*

DYSKUSJA / DISKUSSION / DISCUSSION

19.00 PODSUMOWANIE / SCHLUSSWORT / CONCLUDING REMARKS

Marie-Luise Heckmann

19.30 KOLACJA / EMPFANG / DINNER